

# 熱烈祝賀

## 吉林省省長 巴音朝魯

### 率團在港舉辦

# 吉林—香港經貿交流會



## 香港博大東方集團

王金獅 董事局主席 譚炳強 執行董事

地產、礦業、農科、行銷、文化

地址：香港九龍紅磡德豐街22號海濱廣場二座1213室

電話：852-28016188 傳真：852-28016999



▲工總主席鍾志平博士(右三)及副主席劉展灝(中)與獎項贊助商及支持機構代表合照

## 香港青年工業家獎接受提名



▲工總主席鍾志平博士宣布2013年「香港青年工業家獎」暨「傑出工業家獎」開始接受提名

香港工業總會日前宣布2013年「香港青年工業家獎」暨「傑出工業家獎」開始接受提名。

工總在1988年首次主辦「香港青年工業家獎」，目的是要表揚青年工業家的傑出成就、出色的企業家精神、對行業的投入和對社會的重大貢獻。過去25年來，共有179位青年才俊得獎。此外，自2002年開始，工總增設了「傑出工業家獎」，這個獎項並不設年齡限制，目的是每年讚揚一位在工業界有出色成就、具代表性的工業家。

### 四項評審準則

獎項有四項評審準則，包括事業成就、商業遠見、對行業及社會的貢獻，以及誠信操守。

獎項今年由中國銀行（香港）、香港科技園公司、香港青年工業家協會、上海商業銀行有限公司和香港上海滙豐銀行有限公司聯合贊助；並得到香港設計委員會、香港會議展覽中心、香港出口信用保險局、香港生產力促進局、香港優質標誌局、香港貿易發展局和香港工業專業評審局作為支持機構，而榮昌國際（集團）有限公司的品牌AQUEEN則是今年大會獎座贊助機構。

### 7月5日截止提名

2013年獎項將於7月5日截止接受提名，查詢或索取提名表格可致電2732 3172與岑詠欣聯絡，提名表格也可從網頁www.yiah.org下載。

## 東航1000萬元四川賑災

4月20日08:02分，四川雅安發生7.0級地震，房屋坍塌，生命危急。東航集團第一時間成立抗震救災前線指揮部，不計代價、分秒必爭、全力以赴，時刻準備着向地震災區提供最優先、最可靠的救援運輸保障，竭盡所能為抗震救災和恢復重建提供幫助，向災區捐出1000萬元。

### 啓動應急響應 領導現場指揮

災情就是命令。東航迅速啓動應急預案，成立抗震救災前線指揮部，東航集團公司總經理劉紹勇、黨組書記馬須倫任總指揮，東航集團公司副總經理顧佳丹任副總指揮，並指示東航位於成都的四川分公司全力做好救援運輸保障及旅客服務等工作。當日下午16時，劉紹勇、顧佳丹一行緊急飛赴成都，現場指揮東航應急救援運輸。

劉紹勇一行看望慰問東航四川分公司員工，要求大家，越是關鍵時期，越要保障安全，做到忙而不亂，穩而不亂。

### 緊急抽調運力 簡化一切手續

地震發生後的半小時，東航陸續從全國各地調整運力，以便隨時投入救災飛行任務。到當天16時30分，東航已準備好23架客機、3架貨機，機組和保障人員均準備就緒。東航無條件落實人員和物資運輸，優先保證救援航班。這些飛機分別在上海虹橋、上海浦東、北京南苑、南昌、合肥、青島、蘭州、昆明等地待命，一旦有需要，可隨時搭載救援人員和物資馳援災區。

### 推出免費簽轉 體現人文關懷

為最大限度地減少四川雅安地震給旅客帶來的影響，東航於地震當天宣布：東航及旗下上海航空、中國聯合航空承運的涉及四川、重慶航線機票實行免費改期、免費延長有效期或全額退款業務，最大限度減少地震給旅客出行帶來的不便。東航還建議沒有迫切退改簽需要的川渝航線旅客，延後辦理上述業務，最大限度地保障受災地區群眾



、親友等的服務資源，延後辦理的旅客均可享受以上權益。

### 真情捐款千萬 傾力支援災區

4月21日上午，四川省委副書記柯尊平代表省委省政府會見了東航集團公司總經理、股份公司董事長劉紹勇一行，並接受東航給四川雅安災區送上的1000萬元捐款。他表示，東航的主要領導在震後第一時

間趕到災區，是第一家向災區捐款的企業，他代表四川省和災區人民向東航表示真誠的感謝。劉紹勇表示，此行代表東航集團8萬名幹部員工向災區人民表達慰問，東航現有400餘架客貨運飛機和直升機，只要國家和人民需要，東航將全力以赴投入抗震救災工作，隨時接受四川省抗震救災運輸保障任務的調遣。

## 康業與旗下屋苑住戶 嚴防H7N9

康業服務有限公司（康業）一直以締造優質生活環境為大前提，已主動展開種種防範H7N9的預防措施，並會因應疫情發展，採取相應級別的行



行動，三個級別的警號分別為綠色、黃色及紅色。自四月起，康業即時啓動「黃色警號」，採取的措施包括增加公共地方清洗及消毒的次數，如對講機、大門、升降機按鈕及穿梭巴士等；按政府指引嚴格執行禽鳥相關的處理程序，康業會在可能範圍內為大廈添置更多消毒用品及代購口罩。若禽流感在本港擴散，康業會考慮將警號升至最高級別的紅色，將預防措施進一步升級。

康業現時管理逾1,900幢物業，深信有效的宣傳及嚴防措施，能提高屋戶防疫意識。

▲康業於各大廈及商場當眼處增置消毒液，方便居民潔淨雙手，提高防疫意識

## 「英女王」現身 香港杜莎夫人蠟像館

英女王伊麗莎白二世日前現身香港杜莎夫人蠟像館，與其他王室成員聚首一堂，包括最近登場的威廉王子和凱特王妃，以及早已進駐蠟像館的丈夫愛丁堡公爵和戴安娜王妃。該尊栩栩如生的全新英女王蠟像，身穿鑲有施華洛世奇水晶的白色綢緞禮服。蠟像戴着女王在登基鑽禧的官方照片上所戴王冠，並肩披繫有勳章的藍色絲質綬帶，盡顯皇者風範。

英女王新蠟像的製作時間長達六個月，造價為港幣一百八十萬元，而英女王更是全球十四間杜莎夫人蠟像館內數目最多的蠟像。即日起，該尊維妙維肖的全新蠟像將在香港杜莎夫人蠟像館的「風雲人物」展區內永久展出，可讓賓客與英女王近距離接觸。



▲英女王伊麗莎白二世蠟像